

# eclalux



## EXPORT-PRICELIST-EURO-MY 2012-4Q

### Sinewave Dimming Program

- Sine Wave Dimmer Distributing Manager
- Sine Wave Dimmer Rack
- Sine Wave Dimmer Installation

### DMX Product Program

- DMX&RDM Tester & Controller
- DMX Recorder
- DMX Splitter
- DMX&RDM Splitter
- DMX Merger
- DMX Wireless Splitter
- DMX Accessories



## DMX Product Program

### DMX Measurement Tool XMT-120A & XMT-350

The XMT-120A is a professional device anyone can use:

- + Easy and fast test of DMX addresses by measurement and display of DMX signal
- + Graphic LCD display with backlight
- + Intelligent search function to find channels
- + Easy edit and send of DMX signal
- + DMX / XLR cable tester with error analysis
- + One man operation for setting up of lights
- + Record and replay of 32 complete lighting scenes of up to 512 channels
- + Use as DMX backup
- + Use as riggers remote
- + Graphic overview of DMX level
- + Moving light test function
- + Connector for external power supply (external power supply is not included)
- + Standard 9V battery operation
- + Dimensions / Weight: 111x60x45mm / 200g
- + PC Software for fixture management
- + Standard micro USB connector for power
- + DMX timing analysis
- + 2 Year warranty



### RDM & DMX Controller XMT-350

The XMT-350 includes all the features of the XMT-120A

- + Set DMX Address, Personality, Device Label
- + Readout Information
- + Moving Light Settings: Pan/Tilt Invert and Swap
- + Semi-Automatic DMX Patch



Nylon Case: Nylon Bag for the XMT-120A, Space for 2 Adaptors, Easy to remove belt clip

DMX Adapter: DMX Adaptor for 3 Pin to 5 Pin & DMX Adaptor for 5 Pin to 3 Pin

Item Nr	Description	Specification	Price EURO
---------	-------------	---------------	---------------

#### *Measurement tool*

10 30 35	XMT-120A Set	Complete Set including: XMT-120A, X-CASE-MT, X-ADAPTER-5-3 & 3-5	417.60
----------	--------------	---	--------

10 30 55	XMT-350 Set	Complete Set including: XMT-350, X-CASE-MT, X-ADAPTER-5-3 & 3-5	717.60
----------	-------------	--	--------

#### *Accessories*

10 90 50	XAC-CASE-XMT	Nylon Case for XMT Program	29.80
10 90 10	XAC-ADAP-3F-5M	Adapter XLR 3Pin M. to XLR/DMX 5Pin F.	10.40
10 90 11	XAC-ADAP-5F-M3	Adapter XLR/DMX 5Pin M. to XLR 3Pin F.	10.40
10 90 20	XAC-USB-Micro	USB Cable Standard A to Micro	18.00



SWISSON AG, Fabrikstrasse 21, CH-3250 Lyss, Switzerland

Phone: +41 32 386 20 50 Fax: +41 32 386 20 51

Email: sales@swisson.com / www.swisson.com

**SWISSON**  
*equipment for success*

M-2012-Q4-EY-EURO-2

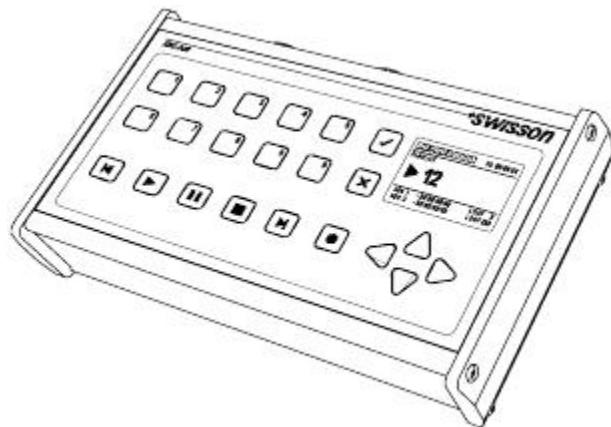
All prices exclude VAT and are subject to change without notice

## DMX Product Program

### DMX Recorder & Playback Tools

#### DMX Dynamic Recorder XRC-200

- + Exact 100% record and replay of complex lighting movements and lighting sequences
- + All shapes like circles and loops will be replayed exactly
- + Use the XRC-200 as a backup device to analyze and takeover the DMX signal in the event of control panel failure
- + The XRC-200 can be controlled with DMX signal or interfaced through 32 of its other external contacts
- + Can be connected to a timer
- + Keyboard lock function
- + Wallmount optional



#### External Contact Box XRC-CT15-B

- + Remote control of the XRC-200
- + Connection through a RJ45 cable (not included)
- + powered by the XRC-200
- + 15 contacts
- + GND and VCC
- + LED connection control
- + Wallmount



Item Nr	Description	Specification	Price EURO
---------	-------------	---------------	---------------

#### *Recording tool*

10 20 60	XRC-200	DMX Dynamic Recorder	838.00
10 20 62	XRC-200-WM	DMX Dynamic Recorder with Wallmount	858.00
10 20 50	XRC-CT15-B	External Contacts for XRC-200 (15 contacts)	194.00

#### *Accessories*

10 90 10	XAC-ADAP-3F-5M	Adapter XLR 3Pin M. to XLR/DMX 5Pin F.	10.40
10 90 11	XAC-ADAP-5F-3M	Adapter XLR/DMX 5Pin M. to XLR 3Pin F.	10.40
10 90 52	XAC-CASE-280	CASE-280mm	26.40



SWISSON AG, Fabrikstrasse 21, CH-3250 Lyss, Switzerland

Phone: +41 32 386 20 50 Fax: +41 32 386 20 51

Email: sales@swisson.com / www.swisson.com

**SWISSON**  
e q u i p m e n t f o r s u c c e s s

M-2012-Q4-EY-EURO-3

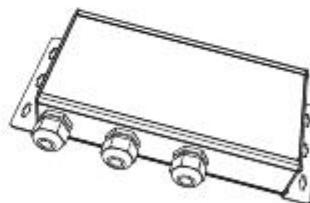
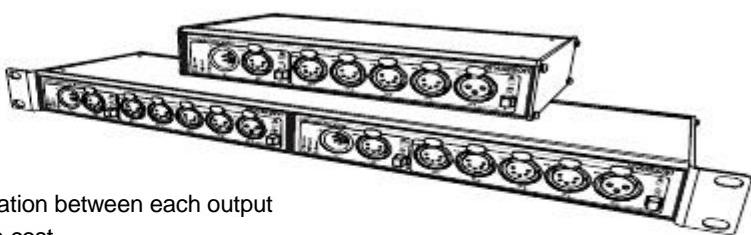
All prices exclude VAT and are subject to change without notice

## DMX Product Program

### DMX Opto-Splitter Program

#### Opto-Splitter

- + Optical isolation prevents signal disturbances
- + Isolation between input and outputs as well as full isolation between each output
- + Simplify connections and reduce installation and cable cost
- + Easy detection of disturbances by intelligent DMX protocol supervisor
- + Clean and clear amplification of DMX signals
- + DMX line can be terminated by pressing a button
- + Extend DMX lines infinitely with the splitter
- + Strong Power Supply worldwide 50VAC – 276VAC
- + Input (universes) 1pcs, DMX, XLR 5pin or XLR 3pin
- + Through (universes) 1pcs, DMX, XLR 5pin or XLR 3pin
- + Outputs 5pcs, DMX, XLR 5pin or XLR 3pin
- + Box version, M10 thread for a clamp and a eye bolt for safety line
- + Dimensions Rack LxWxH: 19"x11cmx1Unit, Box: 22cmx11cmx1Unit
- + 2 Year warranty



Item Nr	Description	Specification	in/out	out	in/out	out	Price EURO
<b>DMX Splitter Program 3 Pin XLR complete</b>							
10 11 64	XSP-3B	DMX Splitter, Box,	33	33333			378.00
10 11 74	XSP-3R	DMX Splitter, single Rack	33	33333			428.00
10 11 85	XSP-3R-3R	DMX Splitter, double Rack	33	33333	33	33333	636.00
<b>DMX Splitter Program 5 Pin XLR complete</b>							
10 11 62	XSP-5B	DMX Splitter, Box	55	55555			378.00
10 11 72	XSP-5R	DMX Splitter, single Rack	55	55555			428.00
10 11 82	XSP-5R-5R	DMX Splitter, double Rack	55	55555	55	55555	636.00
<b>DMX Splitter Program 5 Pin XLR In &amp; Through / 3 Pin XLR output</b>							
10 11 60	XSP-5B5	DMX Splitter, Box,	55	33333			396.00
10 11 70	XSP-5R5	DMX Splitter, single Rack	55	33333			456.00
10 11 80	XSP-5R5-5R5	DMX Splitter, double Rack	55	33333	55	33333	736.00
<b>DMX Splitter Special Program (switch and mix ) for more specials ask for details</b>							
10 11 87	XSP-5R2-5R2	DMX Splitter, double Rack mix 3/5	55	55533	55	55533	736.00
10 11 84	XSP-5R-5R5	DMX Splitter, double Rack combo	55	55555	55	33333	736.00
10 11 86	XSP-5R-3R	DMX Splitter, double Rack combo	55	55555	33	33333	736.00
<b>DMX Splitter Terminal Installation</b>							
10 11 50	XSP-TR5	DMX Splitter S-Rack Terminal			TT	TTTTT	482.00
10 11 51	XSP-TR5-TR5	DMX Splitter D-Rack Terminal	TT	TTTTT	TT	TTTTT	744.00
10 11 98	XSP-IB5-W	DMX Installation Splitterbox wallmount /input/through/5out					426.00
<b>Accessories</b>							
10 90 70	XAC-WALLM-XSP	Wall Mounting Set for Splitter Box					26.00



SWISSON AG, Fabrikstrasse 21, CH-3250 Lyss, Switzerland

Phone: +41 32 386 20 50 Fax: +41 32 386 20 51

Email: sales@swisson.com / www.swisson.com

**\*SWISSON**  
e q u i p m e n t f o r s u c c e s s

M-2012-Q4-EY-EURO-4

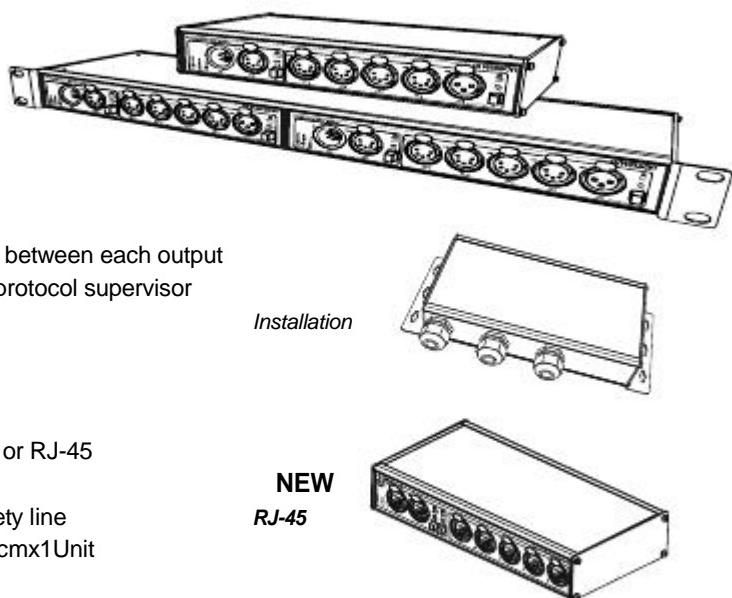
All prices exclude VAT and are subject to change without notice

## DMX Product Program

### RDM&DMX Opto-Splitter Program

#### RDM & DMX Splitter

- + Switch for RDM&DMX or DMX only
- + LED Display; signal, power, RDM
- + Optical isolation prevents signal disturbances
- + Isolation between input and outputs as well as full isolation between each output
- + Easy detection of disturbances by intelligent DMX & RDM protocol supervisor
- + Clean and clear amplification of DMX and RDM signals
- + DMX line can be terminated by pressing a button
- + Extend DMX lines infinitely with the splitter
- + Strong Power Supply worldwide 50VAC – 276VAC
- + Input & Through (universes) RDM&DMX, XLR 5pin or 3pin or RJ-45
- + Outputs 5pcs, DMX, XLR 5pin or XLR 3pin or RJ-45
- + Box version, M10 thread for a clamp and a eye bolt for safety line
- + Dimensions Rack LxWxH: 19"x11cmx1Unit, Box: 22cmx11cmx1Unit
- + 2 Year warranty



Item Nr	Description	Specification	in/out	out	in/out	out	Price EURO
<b>RDM&amp;DMX Splitter Program 3 Pin XLR complete</b>							
10 12 10	XSR-3B	DMX&RDM Splitter, Box,	33	33333			498.00
10 12 20	XSR-3R	DMX&RDM Splitter, single Rack	33	33333			558.00
10 12 30	XSR-3R-3R	DMX&RDM Splitter, double Rack	33	33333	33	33333	876.00
<b>RDM&amp;DMX Splitter Program 5 Pin XLR complete</b>							
10 12 11	XSR-5B	DMX&RDM Splitter, Box	55	55555			498.00
10 12 21	XSR-5R	DMX&RDM Splitter, single Rack	55	55555			558.00
10 12 31	XSR-5R-5R	DMX&RDM Splitter, double Rack	55	55555	55	55555	876.00
<b>RDM&amp;DMX Splitter Program 5 Pin XLR In &amp; Through / 3 Pin XLR output</b>							
10 12 16	XSR-5B5	DMX&RDM Splitter, Box,	55	33333			504.00
10 12 26	XSR-5R5	DMX&RDM Splitter, single Rack	55	33333			570.00
10 12 33	XSR-5R5-5R5	DMX&RDM Splitter, double Rack	55	33333	55	33333	942.00
<b>RDM&amp;DMX Splitter Special Program (switch and mix ) for more specials ask for details</b>							
10 12 35	XSR-5R2-5R2	DMX&RDM Splitter,d- Rack mix 3/5	55	55533	55	55533	942.00
10 12 34	XSR-5R-5R5	DMX&RDM Splitter,d- Rack combo	55	55555	55	33333	942.00
10 12 32	XSR-5R-3R	DMX&RDM Splitter,d- Rack combo	55	55555	33	33333	942.00
<b>RDM&amp;DMX Splitter Terminal Program</b>							
10 12 50	XSR-TR5	DMX&RDM Splitter S-Rack Terminal			TT	TTTTT	598.00
10 12 51	XSR-TR5-TR5	DMX&RDM Splitter D-Rack Terminal	TT	TTTTT	TT	TTTTT	962.00
10 12 55	XSR-IB5-W	DMX&RDM Splitter Instal-Wallmount-BoxTerminal			TT	TTTTT	538.00
<b>RDM&amp;DMX Splitter Program RJ45 conectors</b>							
11 12 60	XSR-8B	DMX&RDM-RJ45 Splitter, Box	88	88888			712.80
11 12 61	XSR-8R	DMX&RDM-RJ45 Splitter, single Rack	88	88888			789.80
11 12 62	XSR-8R-8R	DMX&RDM-RJ45 Splitter, double Rack	88	88888	88	88888	1398.00



SWISSON AG, Fabrikstrasse 21, CH-3250 Lyss, Switzerland

Phone: +41 32 386 20 50 Fax: +41 32 386 20 51

Email: sales@swisson.com / www.swisson.com

**\*SWISSON**  
equipment for success

M-2012-Q4-EY-EURO-5

All prices exclude VAT and are subject to change without notice

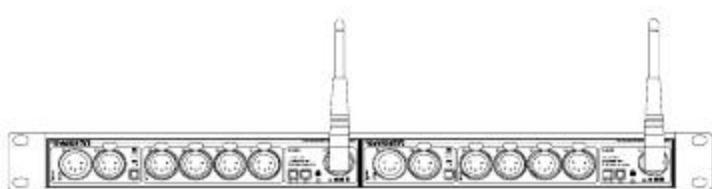
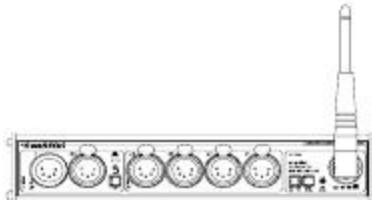
## DMX Product Program

### Wireless DMX Opto-Splitter Program

#### ALL IN ONE

##### Wireless-Opto-Splitter

- + Wireless DMX Transmitter
- + Wireless DMX Receiver
- + 4 Port DMX Splitter
- + Optical isolation
- + Multiple receiver can be linked to a transmitter
- + Strong Power Supply worldwide 50VAC – 276VAC
- + 3pin and 5pin XLR versions
- + Box version, M10 thread for a clamp and a eye bolt for safety line
- + Dimensions Rack LxWxH: 19"x11cmx1Unit, Box: 22cmx11cmx1Unit
- + CRMX Compatibel
- + 2 Year warranty



Item Nr	Description	Specification	in/out		out		in/out		out		Price EURO
			33	3333W	33	3333W	33	3333W	33	3333W	
<b>Wireless DMX Splitter Program 3 Pin XLR complete</b>											
10 18 10	XSW-3B	Wireless DMX Splitter, Box,	33	3333W							656.00
10 18 20	XSW-3R	Wireless DMX Splitter, single Rack	33	3333W							732.00
10 18 30	XSW-3R-3R	Wireless DMX Splitter, double Rack	33	3333W	33	3333W	33	3333W	33	3333W	1 316.00

<b>Wireless DMX Splitter Program 5 Pin XLR complete</b>					
10 18 11	XSW-5B	Wireless DMX Splitter, Box	55	5555W	
10 18 21	XSW-5R	Wireless DMX Splitter, single Rack	55	5555W	
10 18 31	XSW-5R-5R	Wireless DMX Splitter, double Rack	55	5555W	55 5555W
					1 316.00

#### Wireless DMX Splitter Special Program (switch and mix ) for more specials ask for details

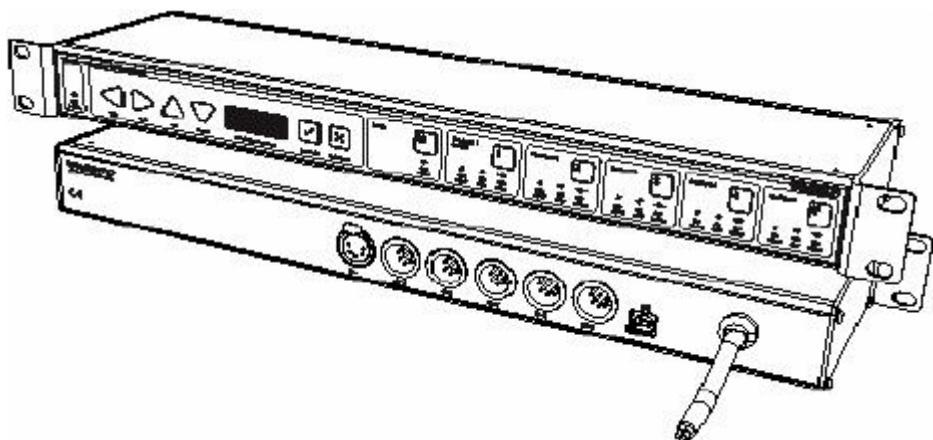
<b>Accessories</b>					
10 90 70	XAC-WALLM-XSP	Wall Mounting Set for Splitter Box			21.00
10 90 30	XAC-ANT-2.4	Antena 2.4 to XSW			19.80
10 90 52	XAC-CASE-280	CASE-280 for Box Version			26.40



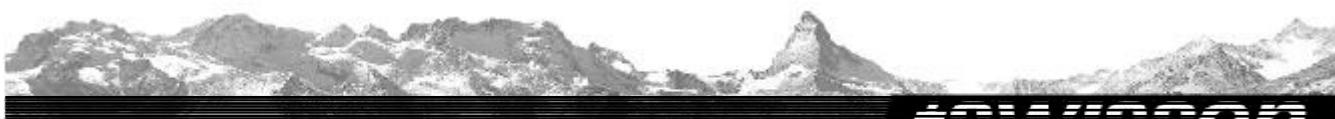
## **DMX High Speed Merger ( 5 to 1 )**

### DMX Merger

- + Connect up to 5 lighting desks to one DMX-512 line
- + Fast uplink port with only 0.00005 second delay
- + Manual access
- + Switch Mode for Backup
- + HTP merge mode ( Highest Takes Precedence )
- + LTP merge mode ( Last Takes Precedence )
- + HTP or LTP for each channel
- + Overwrite by priority
- + Channel Offset for each Port
- + Optical isolated
- + Works on worldwide power supplies, 85V up to 267V (50/60Hz)
- + Dimensions Rack LxWxH: 19"x11cmx1Unit
- + 2 Year warranty



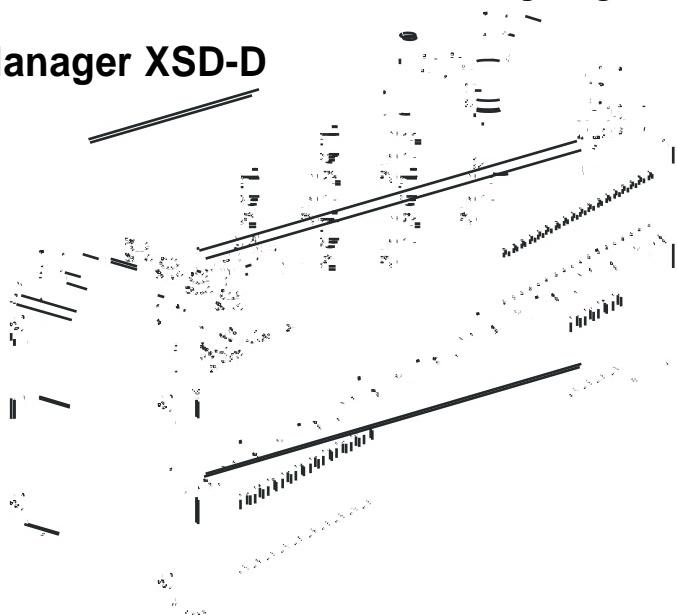
Item Nr	Description	Specification	Price EURO
10 15 51	XMG-51	DMX Merger, 5 Input, 1 Merge Output, 5 Pin XLR	968.00



## Sinewave Dimming Program

### Sine Wave Dimmer Distributing Manager XSD-D

- + Controll / in and output power
- + Output: adjustable stable voltage
- + Protection / 100% of overvoltage
- + Protection / 100% of short circuit
- + Silent around 30 dbA
- + Sine wave dimming / no disturbance
- + Display controll unit with fast access
- + DMX controll
- + Breakers RCB and
- + Operation 1 or 3 phase
- + Rugged and mobile box
- + Assembling off all kind of:  
Input and output plugs



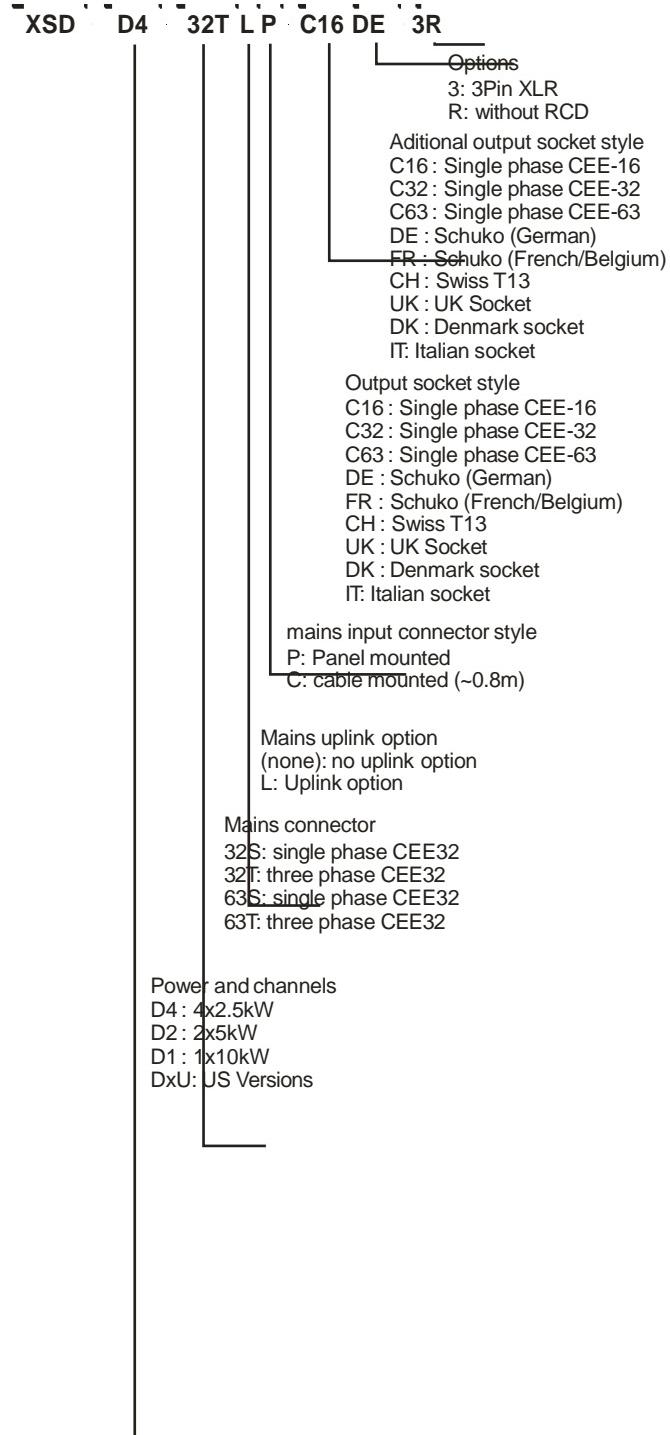
4 channel 2.5kW with 3 phase and uplink

Item Nr	Description	Specification	Price EURO
<b>4 channel 2.5kW with 3 phase and uplink</b>			
10 56 00	XSD-D4-32TLP-C16		ask for quotation
10 56 02	XSD-D4-32TLP-DE		
10 56 04	XSD-D4-32TLP-FR		
10 56 06	XSD-D4-32TLP-UK		
10 56 08	XSD-D4-32TLP-CH		
<b>2 channel 5kW with 3 phase and uplink</b>			
10 56 30	XSD-D2-32TLP-C32		
10 56 31	XSD-D2-63TLC-C32		
<b>1 channel 12kW with 3 phase and uplink</b>			
10 56 35	XSD-D1-63TLC-C63		
<b>4 channel 2.5kW with 1 phase main</b>			
10 56 40	XSD-D4-32SP-C16		
10 56 42	XSD-D4-32SP-DE		
10 56 44	XSD-D4-32SP-FR		
10 56 46	XSD-D4-32SP-UK		
10 56 48	XSD-D4-32SP-CH		
<b>2 channel 5kW with 1 phase main</b>			
10 56 60	XSD-D2-32SP-C32		
<b>1 channel 12kW with 1 phase main</b>			
10 56 65	XSD-D1-63SLC-C63		



## Sinewave Dimming Program

### Selection Chart for XSD-D



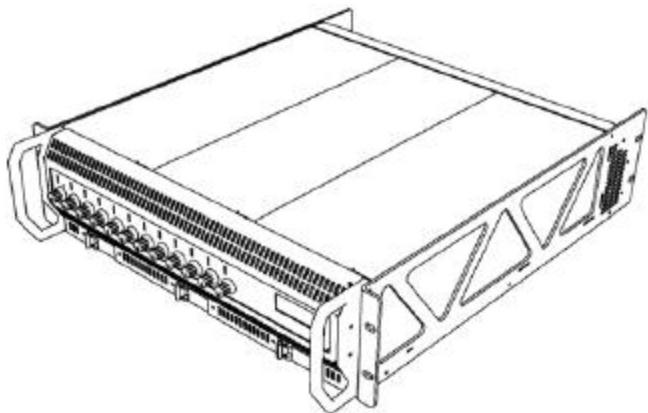
**SWISSON**  
equipment for success

## Sinewave Dimming Program

### Sine Wave Dimmer Rack XSD-R

#### Sine Wave Dimmer 19" Rack basic CEE32 / CEE63

- + No disturbances on Audio and Video equipment
- + Filament sing on the lamps disappear completely
- + Increase lamps durability and life
- + Fast access to each channel with potentiometer
- + Fast Flash function
- + DMX-512 Controlled and RDM ready
- + USB Port for software upgrade
- + Short circuit & over voltage proof (100%)



#### Sine Wave Dimmer 19" Rack TV version

- + Silent operation around 30 dB A

Item Nr	Description	Specification	Price EURO
<b>Sine Wave Dimmer Rack 230V Socapex outlets</b>			
10 50 11	XSD-R1225-S-C6	12x2.5kW, with cable for CEE63 connection	ask for quotation
10 50 00	XSD-R1225-S-C3	12x2.5kW, with cable for CEE32 connection	
10 50 06	XSD-R1225-S-C6-Q	12x2.5kW, with cable for CEE63 connection and silent	
10 50 07	XSD-R1225-S-C3-Q	12x2.5kW, with cable for CEE32 connection and silent	
<b>Sine Wave Dimmer Rack 230V Harting outlets</b>			
10 50 12	XSD-R1225-H-C6	12x2.5kW, with cable for CEE63 connection	
10 50 16	XSD-R1225-H-C3	12x2.5kW, with cable for CEE32 connection	
10 50 15	XSD-R1225-H-C6-Q	12x2.5kW, with cable for CEE63 connection and silent	
10 50 17	XSD-R1225-H-C3-Q	12x2.5kW, with cable for CEE32 connection and silent	
<b>Sine Wave Dimmer Rack 230V Harting outlets NL-wiring</b>			
10 50 20	XSD-R1225-H2-C6	12x2.5kW, with cable for CEE63 connection	
10 50 24	XSD-R1225-H2-C3	12x2.5kW, with cable for CEE32 connection	
10 50 23	XSD-R1225-H2-C6-Q	12x2.5kW, with cable for CEE63 connection and silent	
10 50 22	XSD-R1225-H2-C3-Q	12x2.5kW, with cable for CEE32 connection and silent	
<b>Sine Wave Dimmer Rack 230V Terminal input &amp; output</b>			
10 50 30	XSD-R1225-TO12-TI5	12x2.5kW, Terminal 12 output & Input Terminal	
10 50 31	XSD-R1225-TO12-TI5-Q	12x2.5kW, Terminal 12 output & Input Terminal, silent	
10 50 32	XSD-R0650-TO6-TI5	6x5kW, Terminal 6 output & Input Terminal	
10 50 33	XSD-R0650-TO6-TI5-Q	6x5kW, Terminal 6 output & Input Terminal, silent	
<b>Accessories</b>			
10 92 60	XAP-XSD-WM	XSD Back Mounting Set for Flight Cases	



**SWISSON**  
equipment for success

## Sinewave Dimming Program

### Sine Wave Dimmer Installation System XSD-I

#### Installation Management

Cabinet for basic equipment

DIN Track for module, fuses RCD,MCB,RCBO

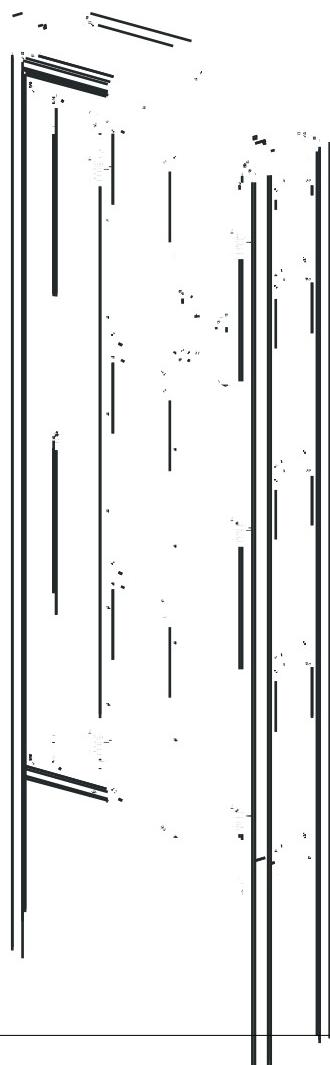
Cabinet for 12 pcs power modul

Cut out for the controller

Holder for dust filter

service door (protect fuses)

Top cut out regarding requirement



#### Control Management

Master unit

Touch screen

Interfaces RJ-45 for 12 power modules

Interfaces for 32 interface modules

Software XSD-I48

#### Sine Wave Power Management

Power module

Interfaces RJ-45

Terminals for input and output power

Item Nr	Description	Specification	Price EURO
<b><i>Installation System Cabinet with Controllunit and Main Terminals</i></b>			
10 55 00	XSD-I48-CAB-CUB-TME	12Module-Cabinet / basic controllunit with touch screen Main Terminal 4x250A, Earth Terminal 1	ask for quotation
10 55 20	XSD-I48-CAB-CUE-TME	12Module-Cabinet / ethernet controllunit with touch screen Main Terminal 4x250A, Earth Terminal 1	
<b><i>Sine wave power Module 220V</i></b>			
10 53 00	XSD-M412C	sine wave power module 230V 4x 2.5kW (12.5A)	
10 53 20	XSD-M225C	sine wave power module 230V 2x5kW (25A)	
10 53 40	XSD-M150C	sine wave power module 230V 1x10kW (50A)	

#### *Installation System Complete Solutions*

Power Input and Output including wiring

